

CAISSE DE PENSION HIRSLANDEN

Instructions de paiement à l'institution de prévoyance précédente

Pour transfert de données à la caisse de pension ou à l'institution de libre passage précédente

Les dispositions légales prévoient que les avoirs de libre passage doivent impérativement être transférés auprès de la nouvelle caisse de pension.

Si vous n'avez pas encore donné l'ordre de transférer ces avoirs à la Caisse de pension Hirslanden, nous vous prions de remplir et signer ce formulaire et de le remettre à votre ancienne caisse de pension, resp. Institution gérant vos comptes ou polices de libre passage.

Nous vous prions de bien vouloir **verser la prestation de libre passage dès la date d'entrée**. La prestation de libre passage sera rémunérée à partir de la date d'entrée au plus tôt.

Personne assurée

Nom et Prénom

.....

Adresse

.....

No AVS

.....

Date de naissance

.....

Par la présente, je donne l'ordre à mon ancienne l'institution de prévoyance d'effectuer le transfert de mes avoirs auprès de la Caisse de pension Hirslanden.

Lieu, date

.....

Signature de personne assurée

.....

Compte bancaire: Zürcher Kantonalbank, 8010 Zürich, IBAN: CH84 0070 0114 8040 9520 7

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta	Einzahlung Giro	Versement Virement	Versamento Girata
<p>Einzahlung für / Versement pour / Versamento per Zürcher Kantonalbank 8010 Zürich</p> <p>Zugunsten von / En faveur de / A favore di CH84 0070 0114 8040 9520 7</p> <p>Pensionskasse Hirslanden Boulevard Lilienthal 2 8152 Opfikon</p> <p>Konto / Compte / Conto 80-151-4 CHF</p> <p>Enbezahlt von / Versé par / Versato da</p>	<p>Einzahlung für / Versement pour / Versamento per Zürcher Kantonalbank 8010 Zürich</p> <p>Zugunsten von / En faveur de / A favore di CH84 0070 0114 8040 9520 7</p> <p>Pensionskasse Hirslanden Boulevard Lilienthal 2 8152 Opfikon</p> <p>Konto / Compte / Conto 80-151-4 CHF</p> <p>303</p>	<p>Zahlungszweck / Motif versement / Motivo versamento</p> <p>Einbezahlt von / Versé par / Versato da</p>	
<p>Die Annahmestelle L'office de dépôt L'ufficio d'accettazione</p> 		<p>00000000011484095207000008+ 070070057> 800001514></p>	

Pour de plus amples renseignements, n'hésitez pas à nous contacter: +41 44 388 85 62 ou +41 44 388 85 63